

Forfatter: Falster, Christian

Titel: Udrag fra Satirer, 1720-42

Citation: Falster, Christian: "Satirer, 1720-42", i Falster, Christian: *Satirer, 1720-42*, udg. af Aage Schiøtz-Christensen, Det Danske Sprog- og Litteraturselskab, C.A. Reitzel, 1982, s. 144. Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-falster05-shoot-idm140600518595776/facsimile.pdf> (tilgået 17. april 2024)

Anvendt udgave: Satirer, 1720-42

144 *Verden som et Doll-Haus*

ham. – Sammenhængen er: der er intet, der undrer ham mere, end at den gode bisp ikke bedre forstår o.s.v. ... – 60,5: *Underdan*] undersæt. – 60,6: *Lector*] var dengang en gejstlig titel. – 60,8: *Rector*] da latinskolen var forscole for præster, var dens rektor biskoppens underordnede – et forhold, som Falster ikke befandt sig så godt ved, se indledningen s. 15.

61,6: *lavere*] holdte et skib glænde for små sjl. Iter i overf. bet.: gå forsigtigt til værks, idet man undlader at tage bestemt parti.

Hvis dærekistelemmet skal fastholdes som den hyper-strenge kritiker, der dømmer ud fra holdningen: »Hvis det var mig, skulle I bare se!«, forstås det ikke, at han *nu* er de lovtrækende advokater og bestikkelige dommere.

I de noget uklare strofer 61 og 62 synes Falster at sammenblande: 1) berettiget kritik af samfundsforhold med 2) satire over politiske kandestøbere, der dømmer ud fra uvidenhedens arrogance.

Hvis de har ret i deres dom, er de jo hverken uvidende eller arrogante!

62,3: *Politie*] de faktorer i samfundet, der skulle gøre det til en velorganiseret helhed.

64,5-8: *At band som en Chineser meer o.s.v. ...*] det er uklart, hvilken forskel der sigtes til. – Den synskorrigerende glasslinse blev opfundet omrent samtidig i Kina og Europa. Det kunne muligvis tankes, at Falster forestiller sig, at medens kineserne – efter hvad han troede at vide – kun brugte ét øjeglas, bruger europæerne to.

65,3: *Alexiwitz*] Peter d. Store. – 65: *Louis le Grand*] Ludvig d. 14.

66,8: *Elie Vogn*] den ildvogn, der førte profeten Elias til himmels (2. Kongebog, 2, 11).

67,1: *Dend Berleburgske Bibel*] i Berleburg i Hessen udkom fra 1726 til 42 en Bibeloversættelse, der i ledsgaende